

# ДЕЙСТВУЮЩИЕ ПРАВИЛА МЕЖДУНАРОДНОЙ АССОЦИАЦИИ ТУРИСТИЧЕСКИХ ОПЕРАТОРОВ АНТАРКТИКИ (ИААТО) ПО НАБЛЮДЕНИЮ ЗА ПТИЦАМИ

## ОБЩИЕ ПРАВИЛА ПОВЕДЕНИЯ ПРИ НАБЛЮДЕНИИ ЗА ПТИЦАМИ НА СУШЕ, ЛЬДУ ИЛИ ВОДЕ

- Не используйте суда, катера<sup>1</sup> или другие транспортные средства способами, которые нарушают покой представителей дикой природы, будь то на суше, на льду, в море или в воздухе.
- Не делайте резких движений и ведите себя как можно тише.
- Если поведение птицы заметно изменилось, медленно переместитесь еще дальше. Это может быть признаком беспокойства.
- Всегда уступайте животным дорогу.
- Никогда не кормите диких животных.
- Не поощряйте взаимодействие с животными, не прикасайтесь к ним и не позволяйте им прикасаться к вам.
- Всегда соблюдайте соответствующие процедуры биологической безопасности касательно одежды, обуви и снаряжения.
- Ни в коем случае нельзя «приманивать» птиц (используя рыб или рыбий жир).

## НАБЛЮДЕНИЕ ЗА ПТИЦАМИ НА БЕРЕГУ



- Если поведение птицы заметно изменилось, медленно переместитесь еще дальше.
- Не блокируйте пингвинам пути и места, где они входят в воду и выходят из нее. Координируйте свои действия с другими людьми в этом районе.
- Находясь на снежном берегу и на льду, избегайте проделывания «ям для столов», в которые пингвины могут попасть как в ловушку. Старайтесь следовать по той же тропе по снегу. Если отверстия проделаны, аккуратно заполните их либо сделайте их шире и/или под наклоном.
- Не заходите на территорию колонии и ведите наблюдение с безопасного расстояния.
- Соблюдайте осторожность в густой траве, где птицы могут гнездиться.
- Любопытные животные, особенно пингвины, могут приблизиться к вам. Соблюдайте минимально необходимое расстояние (не менее 5 м). Будьте готовы медленно отойти, предварительно осмотрев пространство позади себя.
- Если птица начинает пикировать, возможно, она защищает птенцов или гнезда. Уходите тем же путем, каким пришли. Помните о яйцах и птенцах, которых можно не заметить.
- Никогда не тревожьте диких животных и не причиняйте вред растениям ради более качественных снимков. Не используйте вспышку во время съемки ни при каких обстоятельствах.
- Не используйте палку для селфи или другое оборудование, чтобы подобраться поближе.

[WWW.IAATO.ORG](http://WWW.IAATO.ORG)

Для получения более подробной информации ознакомьтесь с полной версией документа «Действующие правила ИААТО по наблюдению за птицами».

<sup>1</sup>В данном документе под термином «катера» понимаются надувные лодки типа «зодиак», например надувные лодки с жестким либо полужестким корпусом или любые аналогичные малые высадочные суда, используемые для взаимодействия с берегом.

<sup>2</sup> Общие правила для посетителей Антарктики, Резолюция 4 Консультативного совещания по Договору об Антарктике (2021), Приложение 1

## РЕКОМЕНДУЕМЫЕ РАССТОЯНИЯ ПРИБЛИЖЕНИЯ

Минимальное расстояние до птиц на земле или льду должно быть не менее 5 метров<sup>2</sup>

Необходимо соблюдать установленные правилами расстояния для приближения/наблюдения, при условии, что животные не проявляют никаких признаков беспокойства из-за вашего присутствия. Обратите внимание: в вашем разрешении или подтверждающем документе может требоваться соблюдение большего расстояния. Взаимодействия на более близком расстоянии возможны, только если животные демонстрируют готовность к этому своим поведением.

Вид и/или этап развития	Минимальное расстояние (метры), которое необходимо соблюдать
Гнездящиеся морские птицы	5 м
Гнездящиеся южные гигантские буревестники	25 м
Гнездящиеся альбатросы	10 м
Брачующиеся альбатросы	25 м
Пингвины во время линьки (одиночки и группы)	5 м

## СКОПЛЕНИЯ ПТИЦ НА ВОДЕ

Иногда можно обнаружить скопления морских птиц в море, например множество птиц, которые кормятся на поверхности, ныряют или просто отдыхают и купаются.

- Наблюдайте за такими скоплениями издали и старайтесь не беспокоить птиц.
- Корабли и яхты должны находиться на расстоянии не менее 100 м.
- Катера и плавучие средства, приводимые в движение человеком, не должны приближаться менее чем на 30 м.

## ПТИЦЫ НА ПЛАВУЧЕМ ЛЬДУ

Птицы часто используют плавучий лед, чтобы отдохнуть на нем или избежать хищников.

- Корабли и яхты должны держаться на расстоянии не менее 100 метров от скоплений птиц на плавучем льду.
- Катера и плавучие средства, приводимые в движение человеком, должны находиться на расстоянии не менее 5-15 метров от птиц на льду.



## ПИНГВИНЫ, САДЯЩИЕСЯ В КАТЕРА

Иногда пингвины садятся в катера и могут оказаться в «ловушке». Люди, находящиеся на борту, должны сохранять спокойствие и ждать, пока пингвин не найдет путь за борт и не вернется в воду. Обычно помощь не требуется. Если потребуется помощь, персонал будет следовать правилам.

